

IN SEARCH OF INCREDIBLE

ASUS PN51 Series

DESKTOP PC QUICK START GUIDE

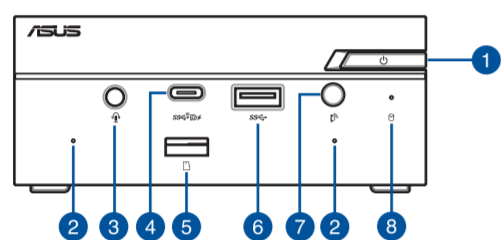
كرايوو ۇلتىمانە زا بۇرۇس سارت
Kratko uputstvo za brzo start
Stručna příručka
Quick Start vejledning
Snelstartgids
Lühijuhend
راهنمای شروع سریع
Rapid start guide
Oňnyçy ýolýurduçy ewazýrçy
Beizemelési útmutató
Guida Rapida
Panduan Ringkas
クイックスタートガイド
Жаңыдан іске келуу ырақатнамасы

Groteso darbo pradžiios vadovas
Ila pamučba
Hurtigstartvejledning
Gua de consulla rapida
Instrukcja szybkiej instalacji
Kраткое руководство
Ghid de pomire rapida
Gua de inicio rapida
Vodič za brzo korišćenje
Stručny návod na spuštění
Snabbstartsguide
എറുവകാലക്വയറ്റ്
Hızlı Başlatma Kılavuzu
Höögung daán khóól fíolung rñhanh



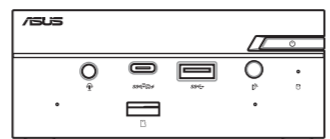
機能 / Özellikler / Fitur

前面 / Önden görünüm / Tampilan depan



- 電源ボタン**
本機の電源のオン/オフを切り替えます。また、設定により本機をスリープに移行することができます。電源ボタンを約4秒押しすと強制終了することができます。
Giic düğmesi
Giic düğmesi, Mini PC'yi açmanızı ya da kapatmanızı sağlar. Mini PC'nizi uyku moduna almak için giic düğmesini kullanabilir veya Mini PC'nizi kapamaya zorlamak için dört (4) saniye basabilirsiniz.
Tombol Daya
Tombol daya dapat digunakan untuk menghidupkan atau mematikan Mini PC. Anda dapat menggunakan tombol daya untuk mengakhiri Mini PC ke mode tidur atau tekan tombol selama 4 (empat) detik untuk mematikan Mini PC secara paksa.
- マイク**
ビデオ会議や音声ナレーション、録音やマルチメディアアプリケーション等にご使用ください。
 Mikrofon
Dahili mikrofon video konferansı, sesli anlatım veya basit ses kaydı için kullanılabilir.
 Mikrofon
Mikrofon internal dapat digunakan untuk konferensi video, narasi suara, atau perekaman audio sederhana.
- ヘッドホン/ヘッドセット/マイクジャック**
スピーカーやヘッドホンを接続し、本機のオーディオ信号を出力します。ヘッドセットやマイクを接続することも可能です。
 Kulaklık/Mikrofonlu Kulaklık/Mikrofon girişi
Bu bağlantı noktası, amplitifikatörli hoparlörleri veya kulaklıklar bağlanmasını sağlar. Bu bağlantı noktasını, mikrofonlu kulaklığınızı veya harici bir mikrofonu bağlamak için de kullanabilirsiniz.
 Soket Headphone/Headset/Mikrofon
Port ini dapat digunakan untuk menyambungkan headphone atau speaker dengan suara yang diperkuat. Anda juga dapat menggunakan port ini untuk menyambungkan headset atau mikrofon eksternal.
- USB 3.2 Gen 2 Type-C*/DisplayPort コンポポート**
USB 3.2 Gen 2 Type-C*ポートは、最大10 Gbit/sのデータ転送速度を提供し、Displayport 1.4ポートに対応しています。USB Type-C*アダプターで、本機と外付けディスプレイを接続します。また、これらのポートではBattery Charging Version 1.2 (BC 1.2) に準拠したUSBデバイスを急速充電することができます。
 注意:
 - バッテリー充電1.2技術は、一部のモデルでのみ使用することができます。また、最大出力は5V/1.5Aです。
 - このポートだけをディスプレイ出力ソースとして使用する場合は、このポートは最大7680 x 4320 @30Hz、または、5120 x 2280 @120Hzの解像度に対応します。解像度は、ケーブル配線と出力デバイスの影響を受けることもあります。**USB 3.2 Gen 2 Type-C*/DisplayPort 併用接続点**
Bu USB 3.2 Gen 2 Type-C* (Evensel Seri Veri Yolu Type-C*) bağlantı noktası, 10 Gbit/sn dejerine kadar aktarım hızı sağlar ve Displayport 1.4. Mini bilgisayarınız harici bir ekrana bağlamak için USB Type-C* adaptör kullanın. Bu bağlantı noktası, USB aygıtınızı şarj etmenizi sağlayan Battery Charging 1.2 teknolojisini de destekler.
NOTLAR:
 - Battery Charging 1.2 teknolojisi yalnızca belirli modellerde vardır, ve en fazla 5V / 1.5A çıkış sağlar.
 - Ekran bağlantı kaynağı olarak yalnızca bu bağlantı noktasını kullanırken, bu bağlantı noktası 30 Hz'de 7680 x 4320 veya 120 Hz'de 5120 x 2280'e kadar çözünürlüğü destekler. Çözünürlük ayrıca kablolar ve çıkış aygıtından da etkilenir.**Port kombinasyonu USB 3.2 Gen 2 Type-C*/DisplayPort**
Port USB (Universal Serial Bus) 3.2 Gen 2 Type-C* ini membolehkan kecepatan transfer hingga 10 Gbit/detik dan mendukung port Display 1.4. Gunakan adaptor USB Type-C* untuk menyambungkan Mini PC ke layar eksternal. Port ini juga mendukung teknologi Pengisian Daya Baterai 1.2 yang memungkinkan Anda mengisi daya perangkat USB.
CATATAN:
 - Teknologi Pengisian Daya Baterai 1.2 hanya tersedia pada model tertentu, dan memberikan output maksimum 5V/1.5A.
 - Saat Anda hanya menggunakan port ini sebagai sumber output layar, port ini dapat mendukung resolusi hingga 7680 x 4320 @30Hz, atau 5120 x 2280 @120Hz. Resolusi juga dapat dipengaruhi oleh perangkat output dan pemasangan kabel.
- メモリーカードスロット**
内蔵のカードスロットはMicro SDカードをサポートしています。
 Bellek kartı yuvası
Yerleşik bellek kartı okuyucu, bilgisayarınızın, Micro SD kartlarında veri okumasına ve yazmasına olanak tanır.
 Pembaca Kartu Memori Flash
Pembaca kartu memori internal dapat digunakan oleh Mini PC untuk membaca dan menulis data ke dan dari kartu Micro SD.
- USB 3.2 Gen 1 ポート**
5 Gbpsのデータ転送速度を提供します。
USB 3.2 Gen 1 接続点
USB 3.2 Gen 1 (Evensel Seri Veri Yolu) bağlantı noktası, 5 Gbit/sn'ye kadar bir aktarım hızı sağlar.
Port USB 3.2 Gen 1
Port USB 3.2 Gen 1 (Universal Serial Bus) ini menyediakan kecepatan transfer hingga 5 Gbit/detik.
- 赤外線センサー**
リモートセンサーがリモコンからの信号を検知し、離れた場所からコントロールパネルにアクセスできます。
 注意:リモコンは別途お買い求めください。
IR alıcı
Uzaktan kumanda sensörü, uzaktan kumandanızın sinyallerini algılar ve kontrol paneline uzaktan erişimimize olanak tanır.
NOT: Uzaktan kumanda ayrı olarak satın alınır.
Unit penerima IR
Sensor jarak jauh mendeteksi sinyal dari remote control, memungkinkan Anda mengakses panel kontrol dari jauh.
CATATAN: Remote control dijual terpisah.
- ドライブアクティビティインジケータ**
本機が内部記憶装置にアクセスしているときに点灯します。
 Sürücü etkinlik göstergesi
Mini PC bilgisayarınız dahili depolama sürücülerine erişirken bu göstergesi yanar.
 Indikator aktivitas drive
Lampu indikator ini akan menyala bila Mini PC Anda mengakses perangkat penyimpanan internal.

パッケージの内容 / Paket içeriği / Isi kemasan



ASUS Mini PC PN Series / ASUS Mini PC PN Serisi / Seri ASUS Mini PC PN



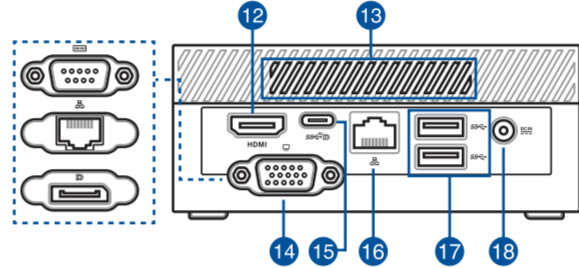
ACアダプター / AC güç adaptörü / Adaptor daya AC* 電源コード / Güç kablosu / Kabel daya*



取扱説明書 / Teknik belgeler / Dokumentasi teknis

- 注意:**
- *同梱のACアダプターのタイプ・形状は国や地域によって異なる場合があります。
 - 付属品の内容はモデルにより異なる場合があります。付属品の詳細については、各ユーザーマニュアルをご参照ください。
 - 本マニュアルに記載の図は全て参考用です。実際の製品仕様や地域によって実際製品と形状が異なることがあります。
 - 本体、製品付属のキーボード、マウスは通常のご使用条件で使用し不具合が発生した場合、保証期間内であれば無料で修理・交換致します(その他付属品、ディスク等は保証適用外です)。なお、保証を受けるには保証書をASUSのコールセンターまでご送付いただく必要があります。
- NOTLAR:**
- *Birlikte gelen adaptör bölgelere göre değişiklik gösterebilir.
 - Birlikte gelen bazı aksesuarlar farklı modellerle ilgili değişiklik gösterebilir. Bu aksesuarlar konusunda ayrıntılar için kendi kullanım kılavuzunuza başvurun.
 - Aygıt gösterimini yalnızca bayıru içinidir. Aslı ürünün teknik özellikleri modellerle ilgili değişiklik gösterebilir.
 - Aygıt ya da bileşenleri, garanti süresi içinde normal ve düzgün kullanım sırasında anlaşılan ya da hatalı çalışırsa, kusurlu bileşenlerin değiştirilmesini için garanti kartını ASUS Servis Merkezi'ne getirin.
- CATATAN:**
- *Adaptor daya yang diberikan mungkin berbeda, tergantung pada kawasan.
 - Beberapa aksesoris yang tersedia mungkin berbeda, tergantung pada model. Untuk rincian tentang aksesoris ini, lihat panduan penggunaannya.
 - Ilustrasi perangkat hanya untuk referensi. Spesifikasi produk yang sebenarnya dapat beragam berdasarkan model.
 - Jika perangkat atau komponennya rusak maupun tidak berfungsi saat penggunaan yang normal dan tepat selama masa berlaku jaminan berlangsung, bawa kartu jaminan ke Pusat Layanan ASUS untuk meminta penggantian komponen yang rusak.

背面 / Soldan görünüm / Tampilan belakang



- HDMI**
液晶TVやディスプレイやフルHDデバイスをサポートしています。より高画質で大きな画面での映像が楽しめます。
 注意: このポートだけをディスプレイ出力ソースとして使用する場合は、このポートは最大3840 x 2160 @60Hzの解像度に対応します。解像度は、ケーブル配線と出力デバイスの影響を受けることもあります。
HDMI* arabirimi
Bu bağlantı noktası HDMI* (Yüksek Çözünürlüklü Çoklu Ortam Arabirimi) bağlantıya yönlendirir ve HD DVD, Blu-ray ve diğer korumalı içerik kayıttan yürütme için HDCP uyumludur.
NOT: Ekran bağlantı kaynağı olarak yalnızca bu bağlantı noktasını kullanırken, bu bağlantı noktası 60 Hz'de 3840 x 2160 kadar çözünürlüğü destekler. Çözünürlük ayrıca kablolar ve çıkış aygıtından da etkilenir.
Port HDMI*
Port ini digunakan untuk konektor HDMI* (High-Definition Multimedia Interface) dan sesuai dengan HDCP untuk DVD HD, Blu-ray, dan pemutaran konten lainnya yang dilindungi.
CATATAN: Saat Anda hanya menggunakan port ini sebagai sumber output layar, port ini dapat mendukung resolusi hingga 3840 x 2160 @60Hz. Resolusi juga dapat dipengaruhi oleh perangkat output dan pemasangan kabel.
- HDMI**
液晶TVやディスプレイやフルHDデバイスをサポートしています。より高画質で大きな画面での映像が楽しめます。
 注意: このポートだけをディスプレイ出力ソースとして使用する場合は、このポートは最大3840 x 2160 @60Hzの解像度に対応します。解像度は、ケーブル配線と出力デバイスの影響を受けることもあります。
HDMI* arabirimi
Bu bağlantı noktası HDMI* (Yüksek Çözünürlüklü Çoklu Ortam Arabirimi) bağlantıya yönlendirir ve HD DVD, Blu-ray ve diğer korumalı içerik kayıttan yürütme için HDCP uyumludur.
NOT: Ekran bağlantı kaynağı olarak yalnızca bu bağlantı noktasını kullanırken, bu bağlantı noktası 60 Hz'de 3840 x 2160 kadar çözünürlüğü destekler. Çözünürlük ayrıca kablolar ve çıkış aygıtından da etkilenir.
Port HDMI*
Port ini digunakan untuk konektor HDMI* (High-Definition Multimedia Interface) dan sesuai dengan HDCP untuk DVD HD, Blu-ray, dan pemutaran konten lainnya yang dilindungi.
CATATAN: Saat Anda hanya menggunakan port ini sebagai sumber output layar, port ini dapat mendukung resolusi hingga 3840 x 2160 @60Hz. Resolusi juga dapat dipengaruhi oleh perangkat output dan pemasangan kabel.
- 通気孔 (排気口)**
通気孔から内部の温まった空気を外部に排出し、本機の温度上昇を防ぎます。
 重要: 通気孔からは高温の空気が排気されます。故障や事故の原因となりますので、人体、紙、本、衣類、ケーブルなどを密接しなないようにしてください。
Hava kanalları (havalandırma girişi)
Havalandırma delikleri Mini PC kasancanız daha soğuk hava girmesini sağlar.
ÖNEMLİ: En uygun sı dağılımı ve havalandırma için, hava deliklerinin engellenmediğinden emin olun.
Ventilasyon Üçü (udara masuk)
Ventilasi udara memungkinkan udara masuk ke Mini PC.
PENINGT! Untuk membuang panas dan ventilasi yang optimal, pastikan ventilasi tidak terhalang.
- 通気孔 (排気口)**
通気孔から内部の温まった空気を外部に排出し、本機の温度上昇を防ぎます。
 重要: 通気孔からは高温の空気が排気されます。故障や事故の原因となりますので、人体、紙、本、衣類、ケーブルなどを密接しなないようにしてください。
Hava kanalları (havalandırma çıkışı)
Havalandırma delikleri Mini PC kasancanız sıcak havalı dışarı atmasını sağlar.
ÖNEMLİ: En uygun sı dağılımı ve havalandırma için, hava deliklerinin engellenmediğinden emin olun.
Ventilasyon Üçü (udara keluar)
Ventilasi udara memungkinkan udara panas keluar.
PENINGT! Untuk membuang panas dan ventilasi yang optimal, pastikan ventilasi udara tidak terhalang.
- カスタマイズポート**
このポートはモデルにより異なり、次のようなオプションで構成されます:
Yapılandırılabilir bağlantı noktası
Bu bağlantı noktası modeller arasında farklı göstermekte ve aşağıdaki bağlantı noktası seçeneklerinden oluşmaktadır:
Port yang dapat dikonfigurasi
Port ini dapat berbeda untuk setiap model dan terdiri atas pilihan port berikut:
VGAポート
本機を外付けディスプレイに接続します。
 注意: このポートだけをディスプレイ出力ソースとして使用する場合は、このポートは最大1920 x 1200 @60Hzの解像度に対応します。解像度は、ケーブル配線と出力デバイスの影響を受けることもあります。
VGA 接続点
Bu bağlantı noktası Mini Bilgisayarınız harici ekran bağlanmasını sağlar.
NOT: Ekran bağlantı kaynağı olarak yalnızca bu bağlantı noktasını kullanırken, bu bağlantı noktası 60 Hz'de 1920 x 1200 kadar çözünürlüğü destekler. Çözünürlük ayrıca kablolar ve çıkış aygıtından da etkilenir.
Port VGA
Port ini memungkinkan Anda menyambungkan PC Mini ke layar eksternal.
CATATAN: Saat Anda hanya menggunakan port ini sebagai sumber output layar, port ini dapat mendukung resolusi hingga 1920 x 1200 @60Hz. Resolusi juga dapat dipengaruhi oleh perangkat output dan pemasangan kabel.
- シリアル (COM) コネクター**
このピンコネクターには、マウスやモデム、プリンター等のシリアルデバイスを接続します。
Seri (COM) konektör
9 pinli seri (COM) konektör, seri bağlantı noktalarını sahip, fare, modem ya da yazıcı gibi aygıtın bağlanmasını olanak tanır.
Konektor (COM) seri
Konektor (COM) seri 9-pin memungkinkan Anda menyambungkan ke perangkat yang memiliki port seri seperti mouse, modem, atau printer.
- LANポート**
8ピンRJ-45LANポートは標準イーサネットケーブルに対応し、LANに接続することができます。
Ag bağlantısı
Sekiz pinli RJ-45 LAN bağlantı noktası, bir yerel ağa bağlantı için standart bir Ethernet kablosunu destekler.
Port LAN
Port LAN RJ-45 8-pin mendukung kabel Ethernet standar untuk membuat sambungan ke jaringan lokal.
- DisplayPort**
本機を外付けディスプレイに接続します。
 注意: このポートだけをディスプレイ出力ソースとして使用する場合は、このポートは最大7680 x 4320 @30Hz、または、5120 x 2280 @120Hzの解像度に対応します。解像度は、ケーブル配線と出力デバイスの影響を受けることもあります。
DisplayPort
Bu bağlantı noktası Mini Bilgisayarınız harici ekran bağlanmasını sağlar.
NOT: Ekran bağlantı kaynağı olarak yalnızca bu bağlantı noktasını kullanırken, bu bağlantı noktası 30 Hz'de 7680 x 4320 veya 120 Hz'de 5120 x 2280'e kadar çözünürlüğü destekler. Çözünürlük ayrıca kablolar ve çıkış aygıtından da etkilenir.
DisplayPort
Port ini memungkinkan Anda menyambungkan PC Mini ke layar eksternal.
CATATAN: Saat Anda hanya menggunakan port ini sebagai sumber output layar, port ini dapat mendukung resolusi hingga 7680 x 4320 @30Hz, atau 5120 x 2280 @120Hz. Resolusi juga dapat dipengaruhi oleh perangkat output dan pemasangan kabel.

FCC COMPLIANCE INFORMATION

Per FCC Part 2 Section 2.1077

Responsible Party: ASUS Computer International
Address: 48720 Kato Rd, Fremont, CA 94538
Phone/Fax No: (510)739-3777/(510)608-4555

hereby declares that the product

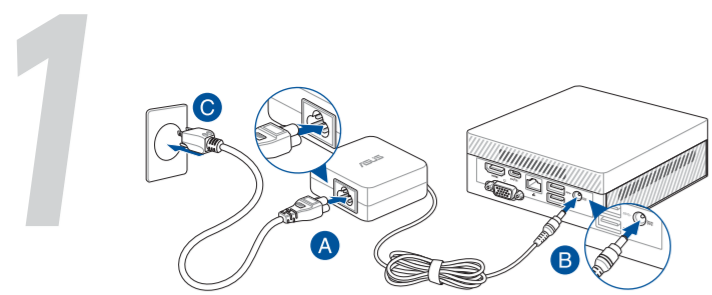
Product Name : Desktop PC
Model Number : PNS1

compliance statement:

This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Ver. 180620

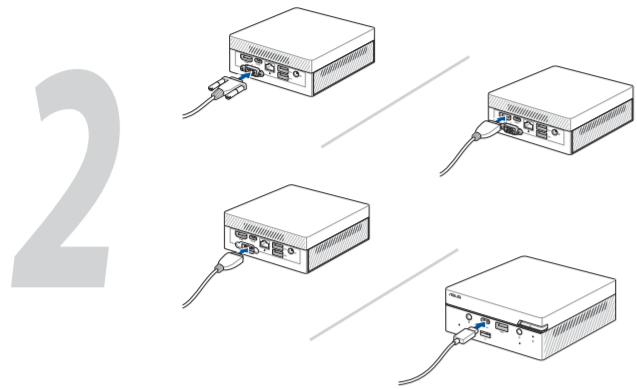
使用の手引き / Arkadan görünüm / Persiapan



ACアダプターとコードを接続します。

Güç adaptörünü ve kablounu bağlayın

Sambungkan adaptor dan kabel daya



ディスプレイケーブルをVGAポート、HDMI™ポート、DisplayPort、USB 3.2 Gen 2 Type-C™/DisplayPort コンボポートの1つのいずれかに接続し、本機にディスプレイパネルを接続します。

VGA, HDMI™, DisplayPort veya USB 3.2 Gen 2 Type-C™/DisplayPort birleşik bağlantı noktası bir ekran kablolu bagli olarak Mini Bilgisayarınıza bir ekran baglayın.

Sambungkan panel layar ke Mini PC dengan menyambungkan kabel layar ke port VGA, port HDMI™, DisplayPort, atau salah satu port kombinasi USB 3.2 Gen 2 Type-C™/DisplayPort.

注意:

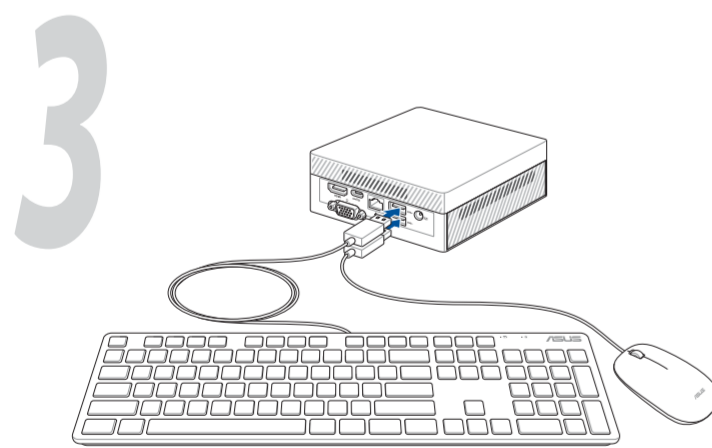
- 前面と背面の両方の USB 3.2 Gen 2 Type-C™/DisplayPort コンボポート、HDMI™ポート、カスタマイズポートを使用すれば、最大 4 台のディスプレイパネルを同時に接続できます。
- 下に記載されているポートの1つを唯一のディスプレイ出力ソースとして使用すれば、次の最大解像度を提供します**:
 - 前面 USB 3.2 Gen 2 Type-C™/DisplayPort コンボポート
最大 7680 x 4320 @30Hz、または、5120 x 2280 @120Hz の解像度に対応します。
 - 背面 USB 3.2 Gen 2 Type-C™/DisplayPort コンボポート
最大 7680 x 4320 @30Hz、または、5120 x 2280 @120Hz の解像度に対応します。
 - HDMI™ポート
最大 3840 x 2160 @60Hz の解像度に対応します。
 - カスタマイズポートがVGAの場合
最大 1920 x 1200 @60Hz の解像度に対応します。
 - カスタマイズポートがDisplayPortの場合
最大 7680 x 4320 @30Hz、または、5120 x 2280 @120Hz の解像度に対応します。
- 実際の仕様や仕様はモデルにより異なる場合があります。各ポートの位置については、機能のセクションをご参照ください。
- ** 最大解像度は、ケーブル記号と出力デバイスの影響を受けるともあります。

NOTLAR:

- Hem ön hem de arka USB 3.2 Gen 2 Type-C™/DisplayPort combo bağlantı noktaları, HDMI™ bağlantı noktası ve yapılandırılabilir bağlantı noktası kullanırken en fazla dört ekran paneli aynı anda bağlanabilir.
- Aşağıda listelenen bağlantı noktalarından birini tek ekran çıkışı kaynağı olarak kullanmak, aşağıdaki maksimum çözünürlüğü sağlar**:
 - Ön USB 3.2 Gen 2 Type-C™/DisplayPort kombo bağlantı noktası
30 Hz'de 7680 x 4320 veya 120Hz'de 5120 x 2280'e kadar çözünürlüğü destekler.
 - Arka USB 3.2 Gen 2 Type-C™/DisplayPort birleşik bağlantı noktası
30 Hz'de 7680 x 4320 veya 120Hz'de 5120 x 2280'e kadar çözünürlüğü destekler.
 - HDMI™ bağlantı noktası
60 Hz'de 3840 x 2160 kadar çözünürlüğü destekler.
 - Yapılandırılabilir VGA bağlantı noktası
60 Hz'de 1920 x 1200 kadar çözünürlüğü destekler.
 - Yapılandırılabilir DisplayPort
30 Hz'de 7680 x 4320 veya 120Hz'de 5120 x 2280'e kadar çözünürlüğü destekler.
- Bu bağlantı noktası, modele göre değişiklik gösterebilir. Bağlantı noktalarını yerleri için lütfen Özellikler bölümüne bakınız.
- ** Maksimum çözünürlük kablolu ve çıkış aygıtından etkilenir.

CATATAN:

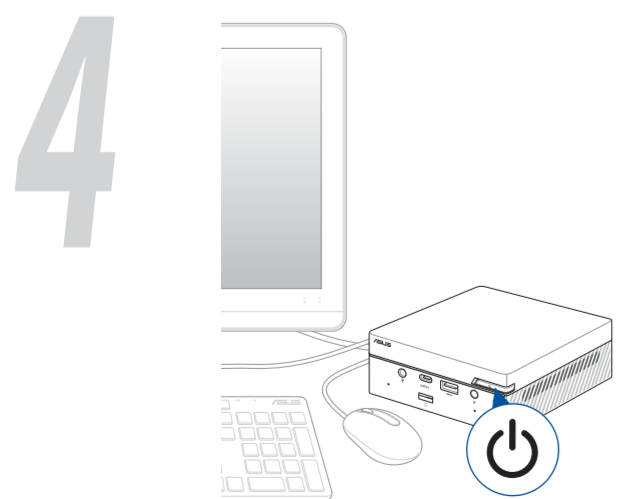
- Hingga empat panel layar dapat disambungkan secara bersamaan saat menggunakan port kombinasi depan dan belakang USB 3.2 Gen 2 Type-C™/DisplayPort, port HDMI™, dan port yang dapat dikonfigurasi**.
- Menggunakan salah satu port di bawah sebagai satu-satunya sumber output layar dapat menghasilkan resolusi maksimal sebagai berikut**:
 - Kombinasi port depan USB 3.2 Gen 2 Type-C™/DisplayPort
Dapat mendukung resolusi hingga 7680 x 4320 @30Hz, atau 5120 x 2280 @120Hz.
 - Kombinasi port samping USB 3.2 Gen 2 Type-C™/DisplayPort
Dapat mendukung resolusi hingga 7680 x 4320 @30Hz, atau 5120 x 2280 @120Hz.
 - Port HDMI™
Dapat mendukung resolusi hingga 3840 x 2160 @60Hz.
 - Port VGA yang dapat dikonfigurasi
Dapat mendukung resolusi hingga 1920 x 1200 @60Hz.
 - DisplayPort yang dapat dikonfigurasi
Dapat mendukung resolusi hingga 7680 x 4320 @30Hz, atau 5120 x 2280 @120Hz.
- Port ini dapat berbeda untuk setiap model. Lihat bagian Fitur untuk lokasi port.
- ** Resolusi maksimum dapat dipengaruhi oleh perangkat output dan pemasangan kabel.



キーボードとマウスを接続します。

Kablolu veya kablosuz klavyeyi ve fareyi bağlayın

Menyambungkan keyboard dan mouse berkabel atau nirkabel

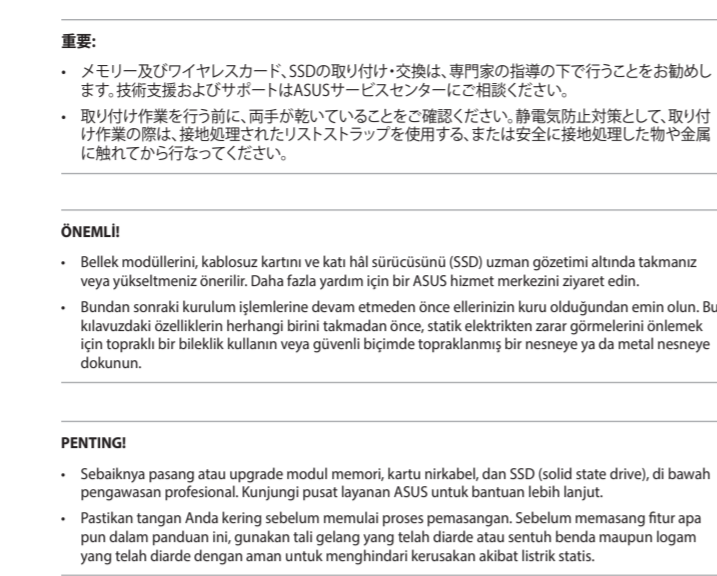


コンピューターの電源をオンにします。

Sistemini açın

Hidupkan sistem

本機のアップグレード / Mini Bilgisayarınızı yükseltme / Meng-upgrade PC Mini



重要:

- メモリー及びファイナレスカード、SSDの取り付け・交換は、専門家の指導の下で行うことをお勧めします。技術支援およびサポートはASUSサービスセンターにご相談ください。
- 取り付け作業を行う前に、両手が乾いていることを確認してください。静電気防止対策として、取り付け作業の際は、接地処理されたリストストラップを使用する、または安全に接地処理した物や金属に触れてから行なってください。

ÖNEMLİ!

- Bellek modüllerini, kablosuz kartını ve katı hâl sürücüsünü (SSD) uzman gözetim altında takmanız veya yükseltmeniz önerilir. Daha fazla yardım için bir ASUS hizmet merkezini ziyaret edin.
- Bundan sonraki kurulum işlemlerine devam etmeden önce ellerinizin kuru olduğundan emin olun. Bu kilavuzdaki özelliklerin herhangi birini takmadan önce, statik elektrikten zarar görmelerini önlemek için topraklı bir bileklik kullanın veya güvenli biçimde topraklanmış bir nesneye ya da metal nesneye dokunun.

PENTING!

- Sebaiknya pasang atau upgrade modul memori, kartu nirkabel, dan SSD (solid state drive), di bawah pengawasan profesional. Kunjungi pusat layanan ASUS untuk bantuan lebih lanjut.
- Pastikan tangan Anda kering sebelum memulai proses pemasangan. Sebelum memasang fitur apa pun dalam panduan ini, gunakan tali gelang yang telah diarde atau sentuh benda maupun logam yang telah diarde dengan aman untuk menghindari kerusakan akibat listrik statis.

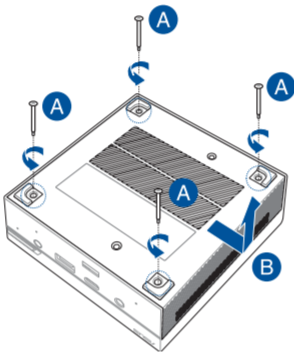
注意:本書に記載のスクリーンショットは参照用です。スロットの数、仕様はモデルにより異なる場合があります。

NOT: Bu ksmdaki gösterimler yalnızca bayuru içindir. Yuvalar, modele bağlı olarak değişiklik gösterebilir.

CATATAN: Gambar dalam bagian ini hanya untuk referensi. Slot dapat berbeda, tergantung pada model.

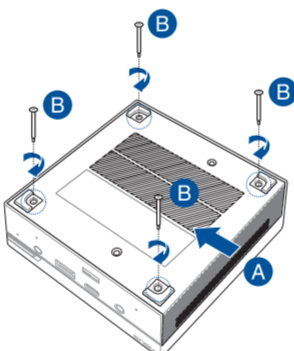
底面カバーの取り外し / Alt kapağı çıkarma / Melepas penutup bawah

- 本機の電源をオフにし、すべてのケーブルと周辺機器を取り外します。
 - Mini PC ağıtınızı kapatıp, tüm bağlantıları ve çevre birimlerini çıkarm.
 - Nonaktifkan Mini PC, lalu lepas sambungan semua kabel dan periferal.
- 上面が下になるよう、本機を平らで安定した場所に置きます。
 - Mini PC'yi, üst tarafı aşağı bakar şekilde düz, sabit bir yüzeye yerleştirin.
 - Letakkan Mini PC di atas permukaan datar dan stabil dengan sisi atas menghadap ke bawah.
- 底面カバーから4本のネジを外し(A)、底面カバーを右に押し取り外します(B)。
 - Dört (4) vidayı alt kapağın çıkarp (A), ayırmak için alt kapağı sağa doğru itin (B).
 - Lepas 4 (empat) sekrup dari penutup bawah (A), lalu dorong penutup bawah ke kanan untuk melepasnya (B).



底面カバーを元に戻す / Alt kapağı geri takma / Mengganti penutup bawah

底面カバーを本機の右側から左側に押し(A)、取り外した4本のネジで固定します(B)。
Alt kapağı mini bilgisayarın sağ tarafından sol tarafına doğru itin (A), daha önce çıkarılan dört (4) vidayı kullanarak sabitleyin (B).
Dorong penutup bagian bawah dari sisi kanan ke sisi kiri Mini PC (A), lalu kencangkan menggunakan 4 (empat) sekrup yang telah dipasang sebelumnya (B).



メモリーを取り付ける / Bellek modüllerini takma / Memasang modul memori

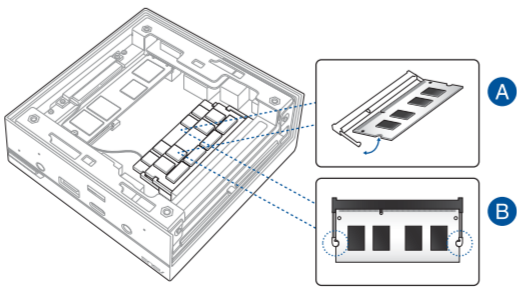
本機には、SO-DIMMメモリースロットが2基搭載されており、DDR4 SO-DIMMメモリーを2枚取り付けることができます。
Mini Bilgisayarınızda iki tane DDR4 SO-DIMM takmanızla olanak tanıyan iki SO-DIMM bellek yuvası vardır.
PC Mini ini dilengkapi dua slot memori SO-DIMM yang memungkinkan Anda memasang dua SO-DIMM DDR4.

重要:互換性のあるメモリーリストについては、弊社公式サイト (http://www.asus.com) をご確認ください。本機のDIMMスロットには、DDR4 SO-DIMMモジュール以外を取り付けることはできません。

ÖNEMLİ! Uyumlu DIMM'lerin listesini için http://www.asus.com adresine başvurun. Mini PC'nin DIMM yuvalarına yalnızca DDR4 SO-DIMM's takabilirsiniz.

PENTING! Kunjungi http://www.asus.com untuk daftar DIMM yang kompatibel. Anda hanya dapat memasang DDR4 SO-DIMM's ke slot DIMM Mini PC.

向きを確認しながらメモリーをスロットに挿入(A)、所定の位置に収まるまで押し下げます(B)。他のメモリーを取り付ける際も、同じ手順で行います。
Bellek modülünü yuvaya hizalayıp takın (A) ve yerine sıkı biçimde oturana kadar aşağı doğru bastırın (B). Diğer bellek modülünü takmak için aynı adımları tekrarlayın.
Sejajarkan dan masukkan modul memori ke dalam slot (A), lalu tekan (B) hingga terpasang dengan benar pada tempatnya. Ulangi langkah yang sama untuk memasang memori modul lainnya.



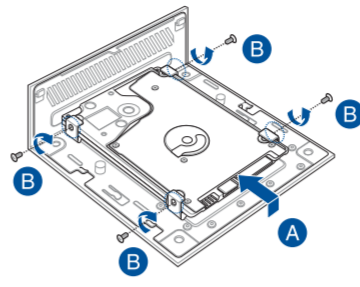
2.5インチHDD/SSDを取り付ける / 2,5" sabit disk veya katı hâl disk takma / Memasang HDD atau SSD 2,5"

- 2.5インチHDDまたはSSDを手元に準備し、本機の底面カバーにあるストレージベイの位置を確認します。
 - 2,5" sabit diskinizi veya katı hâl diskinizi hazırlayıp, Mini Bilgisayarınızın alt kapağındaki depolama yuvasıyla hizalayın.
 - Siapkan HDD atau SSD 2,5"; lalu sejajarkan dengan wadah penyimpanan pada penutup bawah PC Mini.
- HDDまたはSSDをストレージベイに挿入し(A)、4本のネジで固定します(B)。
 - Sabit diskinizi veya katı hâl diskinizi depolama yuvasına yerleştirip (A), dört (4) vidayla sabitleyin (B).
 - Masukkan HDD atau SSD ke dalam wadah penyimpanan (A), lalu kencangkan dengan 4 (empat) sekrup (B).

重要: このデバイスは、7mmおよび9.5mmの2.5インチHDDまたはSSDのみに対応しています。

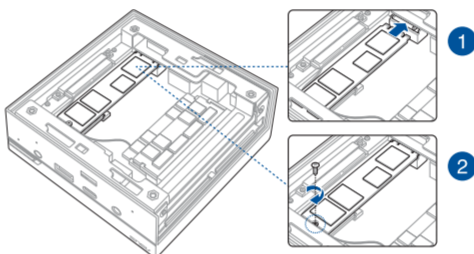
ÖNEMLİ! Bu aygıt yalnızca 7 mm ve 9,5 mm 2,5" sabit disk veya katı hâl disk destekler.

PENTING! Perangkat ini hanya mendukung HDD atau SSD 2,5" berukuran 7 mm dan 9,5 mm.



M.2 SSDを取り付ける (特定モデルのみ) / M.2 katı hâl disk takma (yalnızca seçili modellerde) / Memasang SSD M.2 (pada model tertentu)

- 2280 M.2 SSDを本機内部のスロットに取り付けます。
 - 2280 M.2 katı hâl diskini, Mini PC içindeki yuvasıyla hizalayıp yerleştirin.
 - Sejajarkan dan masukkan SSD M.2 2280 ke slotnya di dalam Mini PC.
- 2280 M.2 SSDのネジ穴部分を指でゆっくり押し下げ、付属の3mm丸ネジで固定します。
 - 2280 M.2 katı hâl diskini vida deliğinin üstüne yavaşça itip, birlikte sağlanan 3 mm yuvarlak başlı vidalardan birini kullanarak sabitleyin.
 - Tekan SSD M.2 2280 secara perlahan pada bagian atas lubang sekrup, lalu kencangkan menggunakan satu sekrup bulat 3mm yang disertakan.



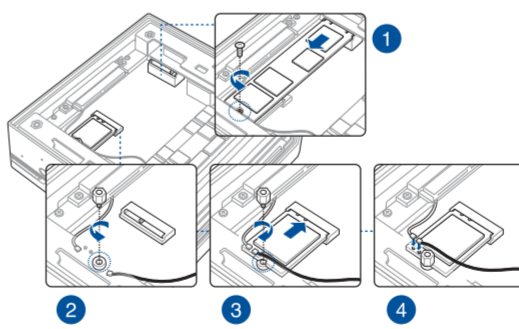
ワイヤレスカードを取り付ける / Kablosuz kartını takma / Pemasangan wireless card

注意: 本機には2230ワイヤレス機器とBluetooth機器に対応のM.2スロットが搭載されています。互換性のあるワイヤレス機器とBluetooth機器については、ASUSの公式サイト (http://www.asus.com) をご確認ください。日本国内で使用する際、日本で無検認を受けているモジュールを必ずご使用ください。

NOT: Mini PC ağıtınız 2230 kablosuz ve Bluetooth bağdaştırıcıları için bir M.2 yuvasına sahiptir. Uyumlu kablosuz ve Bluetooth adaptörlerini listesi için http://www.asus.com adresine başvurun.

CATATAN: Mini PC Anda dilengkapi slot M.2 untuk adapter nirkabel 2230 dan Bluetooth. Kunjungi http://www.asus.com untuk mendapatkan daftar adapter nirkabel dan Bluetooth yang kompatibel.

- (オプション) M.2 SSDが取り付けられている場合は取り外します。M.2 SSDを取り外すには、ネジ穴からネジを取り外し、M.2 SSDを取り外します。
 - (isteğe bağlı) Taklınız M.2 katı hâl diskini çıkarm. M.2 katı hâl diskini çıkarmak için, vidayı vida deliğinden sıkıp M.2 katı hâl diskini çıkarm.
 - (opsional) Lepas SSD M.2 jika terpasang. Untuk melepas SSD M.2, lepas sekrup dari lubangya, lalu lepas SSD M.2.
- M.2 スタンドスクリューを外します。
 - M.2 ayak vidasını çıkarm.
 - Lepas sekrup dudukan M.2.
- ワイヤレスカードを本機のスロットに挿入し、ネジ穴の上にワイヤレスカードをゆっくり押し込み、取り外したスタンド用ネジを使用して固定します。
 - Kablosuz kartını mini bilgisayarın içindeki yuvasıyla hizalayıp yerleştirin, ardından kablosuz kartını vida deliğinin üst kısmına hafifçe bastırın ve daha önce çıkarılan ayak vidasını kullanarak sabitleyin.
 - Sejajarkan dan masukkan kartu nirkabel ke slot di dalam PC Mini, lalu dorong pelan-pelan kartu nirkabel di bagian atas lubang sekrup, lalu kencangkan menggunakan sekrup dudukan yang sebelumnya dilepas.
- (オプション) ワイヤレスカードにアンテナを接続します。
 - (isteğe bağlı) Antenleri kablosuz kartınıza bağlayın.
 - (opsional) Menyambungkan antena ke kartu nirkabel.



注意:

- ワイヤレスカードにアンテナを接続することにより、無線信号が強くなる場合があります。
- アンテナがワイヤレスカードの所定の位置に収まると、カチッと音がします。

NOT:

- Antenleri kablosuz kartınıza bağlamak kablosuz sinyalinizi güçlendirebilir.
- Yumuşak bir tıkla sesi, antenin kablosuz kartına sıkıca takıldığını belirtir.

CATATAN:

- Menyambungkan antena ke kartu nirkabel dapat memperkuat sinyal nirkabel.
- Suara klik pelan menunjukkan bahwa antena telah terpasang dengan aman pada kartu nirkabel.